



2025/406

25.2.2025

SKLEP SVETA (SZVP) 2025/406

z dne 24. februarja 2025

o spremembi Sklepa 2013/255/SZVP o omejevalnih ukrepih glede na razmere v Siriji

SVET EVROPSKE UNIJE JE –

ob upoštevanju Pogodbe o Evropski uniji in zlasti člena 29 Pogodbe,

ob upoštevanju predloga visokega predstavnika Unije za zunanje zadeve in varnostno politiko,

ob upoštevanju naslednjega:

- (1) Svet je 31. maja 2013 sprejel Sklep 2013/255/SZVP ⁽¹⁾.
- (2) Po padcu režima Bašarja al Asada v Siriji je Evropski svet v sklepkih z dne 19. decembra 2024 poudaril zgodovinsko priložnost za ponovno združitev in obnovo države ter izpostavil pomen vključujočega političnega procesa, ki ga vodi Sirija in ki izpolnjuje legitimne težnje sirskega ljudstva, v skladu s temeljnimi načeli Resolucije Varnostnega sveta Združenih narodov 2254 (2015).
- (3) V luči padca režima Bašarja Al Asada, odgovornega za nasilno zatiranje sirskega civilnega prebivalstva, in na podlagi poziva Evropskega sveta Komisiji in visokemu predstavniku k predložitvi možnosti za ukrepe v podporo Siriji, je Svet pregledal omejevalne ukrepe, določene v Sklepu 2013/255/SZVP.
- (4) Da bi spodbudili vključujočo tranzicijo v Siriji, podprli dostavo humanitarne pomoči, okrevanje gospodarstva, obnovo in stabilizacijo ter olajšali vračanje sirske državljanov v Sirijo skupaj z njihovo lastnino, Svet na podlagi tega pregleda meni, da bi bilo treba izvajanje nekaterih omejevalnih ukrepov začasno prekiniti.
- (5) Da bi zagotovili učinkovitost začasne prekinitve izvajanja omejevalnih ukrepov, Svet meni, da bi bilo treba s seznama fizičnih in pravnih oseb, subjektov ali organov, za katere velja zamrznitev sredstev in gospodarskih virov, črtati šest subjektov. Sredstva enega od teh subjektov bi morala ostati zamrznjena.
- (6) V zvezi s tem Svet prav tako meni, da je primerno uvesti nekatera izvzetja iz prepovedi vzpostavitve bančnih odnosov med sirske bankami in finančnimi institucijami na ozemlju držav članic.
- (7) Poleg tega bi moral Svet uvesti izvzetje iz prepovedi prodaje, dobave, prenosa ali izvoza luksuznega blaga v Sirijo.
- (8) Da bi okrepili prizadevanja za dostavo humanitarne pomoči, okrevanje gospodarstva, obnovo in stabilizacijo, bi moral Svet črtati sklicevanje na datum prenehanja veljavnosti izvzetja v humanitarne namene, kot je določeno v Sklepu Sveta (SZVP) 2024/1496 ⁽²⁾, ki se nanaša na izvzetje iz ukrepov zamrznitve sredstev, ki se uporabljajo za fizične ali pravne osebe, subjekte ali organe, uvrščene na seznam na podlagi Sklepa 2013/255/SZVP, ter iz omejitev dajanja sredstev in gospodarskih virov na razpolago tem osebam, subjektom ali organom v korist nekaterih kategorij akterjev.
- (9) Svet bo pozorno spremljal dogajanje v Siriji, zlasti glede na pomisleke, izražene v sklepkih Evropskega sveta z dne 19. decembra 2024, da bi preučil ustreznost nadaljnje začasne prekinitve izvajanja zadevnih omejevalnih ukrepov in izvzetij iz njih.

⁽¹⁾ Sklep Sveta 2013/255/SZVP z dne 31. maja 2013 o omejevalnih ukrepih glede na razmere v Siriji (UL L 147, 1.6.2013, str. 14, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2013/255/oj>).

⁽²⁾ Sklep Sveta (SZVP) 2024/1496 z dne 27. maja 2024 o spremembi Sklepa 2013/255/SZVP o omejevalnih ukrepih glede na razmere v Siriji (UL L, 2024/1496, 28.5.2024, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2024/1496/oj>).

- (10) V zvezi s tem Svet ugotavlja, da bi bilo treba razmejitev pomorskih con obravnavati z dialogom in pogajanji v dobri veri, ob doslednem spoštovanju mednarodnega prava in v skladu z načelom dobrih sosedskih odnosov. Vsakršna kršitev suverenih pravic sosednjih držav v njihovih pomorskih conah v skladu s pravom morja se bo ustrezno obravnavala v okviru rednega pregleda omejevalnih ukrepov.
- (11) Za izvajanje določenih ukrepov iz tega sklepa je potrebno nadaljnje ukrepanje Unije.
- (12) Sklep 2013/255/SZVP bi bilo zato treba ustrezno spremeniti –

SPREJEL NASLEDNJI SKLEP:

Člen 1

Sklep 2013/255/SZVP se spremeni:

- (1) člen 13 se nadomesti z naslednjim:

„Člen 13

1. Za državljane držav članic ali z ozemelj držav članic ali z uporabo plovil, ki plujejo pod njihovo zastavo, ali njihovih zrakoplovov velja prepoved prodaje, dobave, prenosa ali izvoza luksuznega blaga v Sirijo, ne glede na izvor navedenega.

Unija sprejme potrebne ukrepe za določitev predmetov, za katere se uporablja ta člen.

2. Prepoved iz odstavka 1 se ne uporablja za v njem navedene dejavnosti, če je takšna prodaja, dobava, prenos ali izvoz luksuznega blaga za osebno uporabo fizičnih oseb, ki potujejo iz Evropske unije, ali njihovih ožjih družinskih članov, ki potujejo z njimi, in je omejen na osebne predmete, gospodinjske predmete ali vozila, ki so v lasti teh posameznikov in niso namenjeni prodaji v Siriji.“;

- (2) v členu 22 se dodajo naslednji odstavki:

„3. Prepovedi iz odstavkov 1 in 2 se ne uporabljajo za dejavnosti iz navedenih odstavkov, če je namen izvajanja zadevnih dejavnosti, vključno s pomožnimi dejavnostmi, zagotavljanje pomoči sirskega prebivalstvu, kar zadeva pravočasno zagotavljanje humanitarne pomoči ali podporo drugim dejavnostim, ki podpirajo osnovne človeške potrebe ali pomoč pri zagotavljanju osnovnih storitev ali druge civilne namene.

4. Prepovedi iz odstavkov 1 in 2 se ne uporabljajo za dejavnosti iz navedenih odstavkov, če je namen izvajanja zadevnih dejavnosti, vključno s pomožnimi dejavnostmi, zagotavljanje pomoči sirskega prebivalstvu, kar zadeva obnovo, stabilizacijo, ponovno vzpostavitev gospodarske dejavnosti, vzpostavljanje institucij, zagotavljanje osnovnih storitev ali druge civilne namene.

5. Prepovedi iz odstavkov 1 in 2 se ne uporabljajo za dejavnosti iz navedenih odstavkov, če se izvajajo v zvezi z dejavnostmi iz členov 5, 7a, 8, 11, 14, 17 ali 25.“;

- (3) v členu 28 se doda naslednji odstavek:

„16. Še naprej so zamrznjena vsa sredstva, drugo finančno premoženje in gospodarski viri, ki pripadajo, ali so v lasti, posesti, ali jih neposredno ali posredno nadzorujejo subjekti s seznama iz Priloge III in ki so zamrznjeni od 27. februarja 2012.“;

- (4) v členu 28a(1) se črta besedilo „do 1. junija 2025“;

- (5) vstavi se naslednji člen:

„Člen 28b

Začasno se prekine izvajanje ukrepov iz naslednjih členov: členi 5, 6, 7a, 8, 10, 11, 14, 16, 17 in 25.“;

(6) člen 29 se nadomesti z naslednjim:

„Člen 29

Osebam ali subjektom, uvrščenim na sezname iz prilog I, II in III, ali kateri koli drugi osebi ali subjektu v Siriji, vključno z vlado Sirije, njenimi javnimi organi, korporacijami in agencijami, ali kateri koli osebi ali subjektu, ki zahtevek vlaga prek ali v korist katere koli take osebe ali subjekta, se v zvezi s kakršno koli pogodbo ali transakcijo, na katero bi neposredno ali posredno, v celoti ali delno vplivali ukrepi iz tega sklepa, ne odobri noben zahtevek, vključno z zahtevki za odškodnino ali nadomestilo, ali kakršen koli drug takšen zahtevek, kot je zahtevek za pobot, globo ali uveljavljanje garancij, ali zahtevek za podaljšanje ali izplačilo obveznice, finančne garancije, vključno z zahtevki iz naslova akreditivov ter podobnih instrumentov.“;

(7) v členu 30 se odstavek 1 nadomesti z naslednjim:

„1. Svet na predlog države članice ali visokega predstavnika Unije za zunanje zadeve in varnostno politiko sestavi in spremeni sezname iz prilog I, II in III.“;

(8) člen 31 se nadomesti z naslednjim:

„Člen 31

1. V prilogah I, II in III so navedeni razlogi za uvrstitev zadevnih oseb in subjektov na seznam.

2. Priloge I, II in III vsebujejo tudi informacije, potrebne za ugotavljanje istovetnosti zadevnih oseb ali subjektov, kadar so te informacije na voljo. Pri osebah lahko take informacije vključujejo imena, vključno z vzdevki, datum in kraj rojstva, državljanstvo, številko potnega lista in osebne izkaznice, spol, naslov, če je znan, ter funkcijo ali poklic. Pri subjektih lahko te informacije vključujejo imena, kraj in datum registracije, matično številko in sedež podjetja.“;

(9) člen 34 se nadomesti z naslednjim:

„Člen 34

1. Ta sklep se uporablja do 1. junija 2025. Redno se pregleduje. Če Svet meni, da njegovi cilji niso bili doseženi, se po potrebi lahko podaljša oziroma spremeni.

2. Brez poseganja v rezultat pregleda iz odstavka 1 se podaljšanje začasne prekinitve iz člena 28b, kar zadeva člen 5, 6, 7a, 8, 10, 11, 14, 16, 17 in 25, pregleduje v rednih časovnih presledkih in vsaj vsakih 12 mesecev ali na nujno zahtevo katere koli države članice, visokega predstavnika ali visokega predstavnika s podporo Komisije.

3. Svet poudarja, da je pomembno preprečevati kršitve suverenih pravic držav članic v njihovih pomorskih conah v skladu s pravom morja. Na zahtevo države članice vsakršna taka kršitev nemudoma sproži razpravo o preklicu omejitve omejevalnih ukrepov v okviru rednega pregledovanja omejevalnih ukrepov.“;

(10) priloge se spremenijo, kot je določeno v Prilogi k temu sklepu.

Člen 2

Ta sklep začne veljati dan po objavi v *Uradnem listu Evropske unije*.

V Bruslju, 24. februarja 2025

Za Svet
predsednica
K. KALLAS

PRILOGA

(1) V Prilogi I k Sklepu 2013/255/SZVP, oddelek „B. (Subjekti)“, se črta naslednjih šest vnosov:

- „30. Industrial Bank“
- „31. Popular Credit Bank“
- „32. Saving Bank“
- „33. Agricultural Cooperative Bank“
- „38. Central Bank of Syria“
- „50. Syrian Arab Airlines“.

(2) naslednja priloga se doda kot Priloga III k Sklepu 2013/255/SZVP:

„PRILOGA III

Seznam subjektov iz člena 28(16)

	Ime	Podatki za ugotavljanje istovetnosti	Razlogi	Datum uvrstitve na seznam
1.	Central Bank of Syria	Sabah Bahrat Square, Damask, Sirija Poštni naslov: Altjreda al Maghrebeh Square, Damascus, Syria, P.O. Box: 2254 Tel.: + 961011 - 9985 E-naslov: info@cb.gov.sy Spletno mesto: https://www.cb.gov.sy/	Zagotavlja finančno podporo sirskega režimu.	27.2.2012“.